



Bruxelles, 28 ianuarie 2021
(OR. en)

13918/1/20
REV 1

Dosar interinstituțional:
2020/0373 (NLE)

UK 117

PROPUNERE

Sursă:	Secretara Generală a Comisiei Europene, sub semnătura dnei Martine DEPREZ, Directoare
Destinatar:	DI Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secretarul General al Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	COM(2020) 841 final/2
Subiect:	Propunere de DECIZIE A CONSILIULUI privind poziția care urmează să fie luată în numele Uniunii Europene în cadrul Comitetului mixt instituit prin Acordul privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice în ceea ce privește adoptarea unei decizii de stabilire a unei liste de 25 de persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri ai unei comisii de arbitraj în temeiul acordului și a unei liste de rezervă cu persoanele care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri ai Uniunii în cadrul unei comisii de arbitraj în temeiul acordului

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul COM(2020) 841 final/2.

Anexă: COM(2020) 841 final/2

Bruxelles, 27.1.2021
COM(2020) 841 final/2

2020/0373 (NLE)

COM(2020) 841 final of 14.12.2020 downgraded on 27.1.2021

Propunere de

DECIZIE A CONSILIULUI

**privind poziția care urmează să fie luată în numele Uniunii Europene în cadrul
Comitetului mixt instituit prin Acordul privind retragerea Regatului Unit al
Mării Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din
Comunitatea Europeană a Energiei Atomice în ceea ce privește adoptarea unei decizii de
stabilire a unei liste de 25 de persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească
funcția de membri ai unei comisii de arbitraj în temeiul acordului și a unei liste de
rezervă cu persoanele care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri
ai Uniunii în cadrul unei comisii de arbitraj în temeiul acordului**

EXPUNERE DE MOTIVE

1. OBIECTUL PROPUNERII

Comisia propune Consiliului să stabilească poziția care urmează să fie luată în numele Uniunii în cadrul Comitetului mixt instituit prin Acordul privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice („Acordul de retragere”) cu privire la o decizie a Comitetului mixt de modificare a respectivului acord.

2. CONTEXTUL PROPUNERII

2.1. Acordul privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice

Acordul de retragere prevede condițiile pentru retragerea ordonată a Regatului Unit din Uniune și din Euratom. Acordul de retragere a intrat în vigoare la 1 februarie 2020.

2.2. Comitetul mixt

În componența Comitetului mixt instituit în temeiul articolului 164 alineatul (1) din Acordul de retragere intră reprezentanți ai Uniunii și ai Regatului Unit. Comitetul mixt este coprezidat de Uniune și de Regatul Unit. Anexa VIII la Acordul de retragere stabilește regulamentul de procedură al Comitetului mixt. Comitetul mixt se reunește cel puțin o dată pe an sau la cererea Uniunii ori a Regatului Unit și își stabilește calendarul și ordinea de zi a reuniunilor prin consens reciproc.

Sarcinile Comitetului mixt sunt prevăzute la articolul 164 din Acordul de retragere și constau în principal în:

- supravegherea punerii în aplicare și a executării acordului în mod direct sau prin intermediul lucrărilor comitetelor specializate care transmit rapoarte Comitetului mixt;
- adoptarea de decizii și formularea de recomandări, inclusiv modificări la acord în cazurile prevăzute în acesta;
- prevenirea problemelor și soluționarea litigiilor care pot apărea cu privire la interpretarea și executarea acordului.

2.3. Actul avut în vedere spre adoptare de către Comitetul mixt

În conformitate cu articolul 171 alineatul (1) din Acordul de retragere, Comitetul mixt stabilește, cel târziu până la încheierea perioadei de tranziție, o listă de 25 de persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri ai unei comisii de arbitraj. Comitetul mixt se asigură, de asemenea, că lista respectă, în orice moment, cerințele specifice stabilite în Acordul de retragere.

Scopul deciziei avute în vedere este de a stabili lista persoanelor care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri ai comisiilor de arbitraj în temeiul Acordului de retragere.

Decizia preconizată va deveni obligatorie pentru părți, în conformitate cu articolul 166 alineatul (2) din Acordul de retragere. În conformitate cu articolul 9 din regulamentul de procedură, deciziile adoptate de Comitetul mixt vor preciza data la care produc efecte.

3. POZIȚIA CARE URMEAZĂ SĂ FIE LUATĂ ÎN NUMELE UNIUNII EUROPENE

Perioada de tranziție prevăzută în Acordul de retragere expiră la 31 decembrie 2020. Marea majoritate a dispozițiilor Acordului de retragere, inclusiv cele privind soluționarea litigiilor în temeiul părții a șasea titlul III, vor intra în vigoare la 1 ianuarie 2021. Este necesar ca până la 1 ianuarie 2021 să fie instituită o listă de arbitri în eventualitatea unui litigiu privind interpretarea Acordului de retragere, întrucât, din acel moment, oricare dintre părți poate supune litigiile unui arbitraj obligatoriu.

Uniunea și Regatul Unit au convenit asupra unui număr de cinci candidați pentru funcția de președinte al comisiei de arbitraj. Uniunea și Regatul Unit au propus, fiecare, câte 10 candidați pentru funcția de membri ai comisiei de arbitraj.

Prin urmare, poziția Uniunii ar trebui să fie favorabilă adoptării de către Comitetul mixt, în temeiul articolului 171 alineatul (1) din Acordul de retragere, a unei decizii de stabilire a unei liste de 25 de persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de arbitri în temeiul acordului, în concordanță cu proiectul de decizie anexat la prezenta propunere.

În plus, Uniunea a selectat o rezervă de 17 persoane care pot fi contactate, după caz, de către Uniune în momentul în care Comitetul mixt va actualiza lista celor 25 de persoane în conformitate cu articolul 171 alineatul (1) ultima teză.

4. TEMEI JURIDIC

Articolul 218 alineatul (9) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE) prevede posibilitatea adoptării unor decizii de stabilire „a pozițiilor care trebuie adoptate în numele Uniunii în cadrul unui organism creat printr-un acord, în cazul în care acest organism trebuie să adopte acte cu efecte juridice, cu excepția actelor care modifică sau completează cadrul instituțional al acordului.”

Decizia pe care Comitetul mixt este invitat să o adopte este un act cu efecte juridice. Actul avut în vedere va fi obligatoriu pentru părți, în conformitate cu articolul 166 alineatul (2) din acord.

Actul avut în vedere nu modifică și nu completează cadrul instituțional al acordului.

Prin urmare, temeiul juridic procedural al propunerii de decizie este articolul 218 alineatul (9) din TFUE.

Obiectivul și conținutul actului avut în vedere se referă la stabilirea poziției Uniunii cu privire la lista persoanelor care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri ai comisiilor de arbitraj în temeiul Acordului de retragere. Încheierea acordului s-a bazat pe articolul 50 alineatul (2) din Tratatul privind Uniunea Europeană.

Prin urmare, temeiul juridic al deciziei propuse ar trebui să fie articolul 50 alineatul (2) din Tratatul privind Uniunea Europeană, coroborat cu articolul 218 alineatul (9) din TFUE.

5. PUBLICAREA ACTULUI AVUT ÎN VEDERE

Întrucât scopul deciziei Comitetului mixt este de a stabili o listă a persoanelor care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri ai comisiilor de arbitraj în temeiul Acordului de retragere, este oportun ca decizia Comitetului mixt să fie publicată în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* după adoptarea acesteia.

Propunere de

DECIZIE A CONSILIULUI

**privind poziția care urmează să fie luată în numele Uniunii Europene în cadrul
Comitetului mixt instituit prin Acordul privind retragerea Regatului Unit al
Mării Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din
Comunitatea Europeană a Energiei Atomice în ceea ce privește adoptarea unei decizii de
stabilire a unei liste de 25 de persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească
funcția de membri ai unei comisii de arbitraj în temeiul acordului și a unei liste de
rezervă cu persoanele care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de membri
ai Uniunii în cadrul unei comisii de arbitraj în temeiul acordului**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 50 alineatul (2),

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 218
alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul privind retragerea Regatului Unit al Mării Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice („Acordul de retragere”) a fost încheiat prin Decizia (UE) 2020/135 a Consiliului¹ și a intrat în vigoare la 1 februarie 2020.
- (2) În temeiul articolului 171 alineatul (1) din Acordul de retragere, Comitetul mixt trebuie să întocmească, cel târziu până la încheierea perioadei de tranziție prevăzute în Acordul de retragere, o listă de 25 de persoane care doresc și sunt capabile să fie membre ale unei comisii de arbitraj. Comitetul mixt trebuie să se asigure că lista respectă, în orice moment, aceste cerințe.
- (3) În temeiul articolului 171 alineatul (2) din Acordul de retragere, lista trebuie să conțină numai persoane care prezintă toate garanțiile de independență, care dețin calificările necesare pentru a fi numite în cadrul celui mai înalt for judiciar din țările lor respective sau care sunt jurisconsulți a căror competență este recunoscută și care dețin cunoștințe specializate sau au experiență în dreptul Uniunii și în dreptul internațional public. Lista respectivă nu trebuie să conțină persoane care au statut de membri, funcționari sau alți agenți ai instituțiilor Uniunii, ai autorităților publice ale unui stat membru sau ai guvernului Regatului Unit.

¹ Decizia (UE) 2020/135 a Consiliului din 30 ianuarie 2020 referitoare la încheierea Acordului privind retragerea Regatului Unit al Mării Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice (Text cu relevanță pentru SEE) (JO L 29, 31.1.2020, p. 1).

- (4) Uniunea și Regatul Unit au propus, de comun acord, cinci candidați pentru funcția de președinte al comisiei de arbitraj și au propus, fiecare, câte zece candidați pentru funcția de membru al comisiei de arbitraj.
- (5) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie luată în numele Uniunii în cadrul Comitetului mixt.
- (6) De asemenea, este oportun să se creeze o rezervă de experți care doresc și sunt în măsură să fie arbitri în temeiul Acordului de retragere și care pot fi contactați pentru a menține la zi lista de 25 de persoane propuse de către Uniune,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Poziția care urmează să fie luată în numele Uniunii în cadrul Comitetului mixt instituit prin articolul 164 alineatul (1) din Acordul de retragere se bazează pe proiectul de decizie a Comitetului mixt anexat la prezenta decizie în anexa I.

Poziția care urmează să fie luată în numele Uniunii în cadrul reuniunii Comitetului mixt care ia decizia menționată la paragraful de mai sus este favorabilă anexării la procesul-verbal al respectivei reuniuni a unei note menite să stabilească procedurile de numire, în viitor, a președinților pe lista președinților pentru comisia de arbitraj instituită în temeiul Acordului de retragere, astfel cum se prevede în anexa II.

Articolul 2

Se stabilește o listă de rezervă cu persoanele care ar putea fi propuse de Uniune, în viitor, pentru ocuparea posturilor vacante de pe lista de 25 de persoane, astfel cum se prevede în anexa III.

Articolul 3

Decizia Comitetului mixt se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezenta decizie se adresează Comisiei.

Adoptată la Bruxelles,

*Pentru Consiliu,
Președintele*